

# PHILIPS

## سماعات الرأس

فئة 1000

TAT1139



## دليل المستخدم

سجل منتجك واحصل على الدعم على الموقع الإلكتروني  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# المحتويات

11	7 إشعار
11	إقرار المطابقة
11	التخلص من المنتج والبطارية القديمة
11	إزالة البطارية المدمجة
12	التوافق مع EMF
12	المعلومات البيئية
12	إشعار الامتثال
13	8 العلامات التجارية
14	9 الأسئلة المتكررة

2	1 تعليمات السلامة المهمة
2	سلامة السمع
2	معلومات عامة
4	2 سماعات رأس True اللاسلكية
4	محتويات الصندوق
4	الأجهزة الأخرى
4	نظرة عامة على سماعات الرأس True اللاسلكية
5	3 البدء
5	شحن البطاريات
6	كيفية وضع سماعات الأذن
6	عليك إقران سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الخاص بك للمرة الأولى
7	أقرن سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الآخر
8	4 استخدام سماعات الأذن
8	توصيل سماعات الأذن بجهاز البلوتوث الذي لديك
8	تشغيل/إيقاف
8	إدارة المكالمات والموسيقى
9	المساعد الصوتي
9	وضع الألعاب (وضع وقت استجابة منخفض)
9	حالة مؤشر LED لعبة الشحن
10	5 إعادة ضبط سماعات الأذن
10	6 البيانات الفنية

# 1 تعليمات السلامة المهمة

## معلومات عامة

لتجنب إحداث ضرر أو تعطل السماع:



- لا تُعرض سماعات الرأس لحرارة زائدة.
- لا تترك سماعات الرأس تسقط.
- يجب ألا تتعرض سماعات الرأس لتقطير المياه أو تناثرها. (راجع تقييم IP للمنتج المُحدد)
- لا تترك سماعات الرأس تُغمر في المياه.
- لا تسجم سماعات الرأس عندما يكون الموصل أو المقبس مُبللاً.
- لا تستخدم أي مواد تنظيف تحتوي على الكحول أو الأمونيا أو البنزين أو مواد كاشطة.
- استخدم قطعة قماش مبللة ونظيفة لتنظيف سماعات الرأس - خاصةً قنوات الصوت وفتحات الميكروفون - بانتظام وتجنب تراكم المواد مثل العرق أو شمع الأذن. في حالة ترك أي عرق أو قطرات ماء في قنوات الصوت أو فتحات الهواء أو فتحات الميكروفون، سينخفض مستوى الصوت مؤقتًا أو ينقطع تمامًا. لا يُعد هذا عيبًا. استخدم قطعة قماش ناعمة ومبللة لتجفيف سماعات الرأس جيدًا. أو بدلا من ذلك، أزل أطراف سماعة الأذن، وقم بقلب قنوات الصوت لأسفل وانقر برفق على سماعات الرأس خمس مرات على قطعة قماش جافة أو ما شابه ذلك لإزالة أي ماء متجمّع بالداخل.
- تأكد من جفاف سماعات الرأس تماما قبل شحنها واستخدامها. تجنب استخدام الضمادات الكحولية التي يتم التخلص منها أو مواد تنظيف أخرى.
- يجب ألا تتعرض البطارية المُدمجة إلى حرارة شديدة مثل ضوء الشمس المباشر، أو حريق، أو شيء مشابه.
- في حالة تركيب البطارية بطريقة غير صحيحة، فقد يؤدي ذلك إلى خطر الانفجار. استبدلها ببطاريات من النوع نفسه أو من نوع مماثل فقط.
- للوصول إلى تقييم IP المُحدد، يجب إغلاق غطاء فتحة الشحن.
- يمكن أن يؤدي التخلص من البطارية في نار أو فرن ساخن أو سحقها ميكانيكيًا أو قطعها، إلى حدوث انفجار.
- قد يؤدي ترك البطارية في بيئة محيطية ذات درجة حرارة عالية للغاية إلى حدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.
- قد ينتج عن تعريض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية حدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.

## سلامة السمع



### خطر ⚡

- لتجنب إحداث ضرر بسمعك، يرجى تقليل وقت استخدام سماعات الرأس بصوت عالي وإعداد مستوى الصوت على مستوى آمن. فكلما زاد مستوى الصوت، قل وقت الاستماع الآمن.

تأكد من اتباع الإرشادات التالية عند استخدام سماعات الرأس.

- استمع بمستويات صوت مناسبة لفترات مناسبة من الوقت.
- احرص على عدم ضبط مستوى الصوت على مستويات عالية بشكل متواصل حيث يؤثر ذلك على سمعك.
- لا ترفع مستوى الصوت عاليًا جدًا بحيث لا تسمع ما يدور حولك.
- يجب توخي الحذر أو التوقف مؤقتًا عن استخدام سماعات الرأس في المواقف التي يحتمل أن تكون خطيرة.
- يمكن أن يتسبب ضغط الصوت الزائد الناتج عن سماعات الأذن وسماعات الرأس في فقدان السمع.
- لا يُنصح باستخدام سماعات الرأس مع تغطية كلتا الأذنين أثناء القيادة وقد يكون ذلك غير قانوني في بعض المناطق.
- من أجل سلامتك، تجنب أي مشتتات ناتجة عن الموسيقى أو المكالمات الهاتفية أثناء قيادة سيارتك أو في البيئات الأخرى التي يحتمل أن تكون خطيرة.

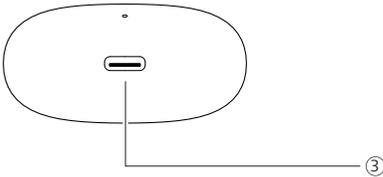
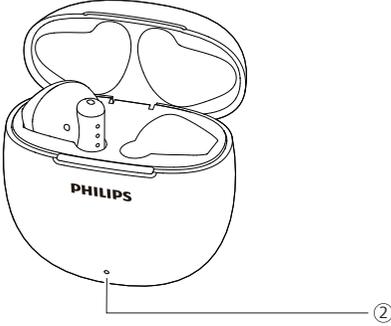
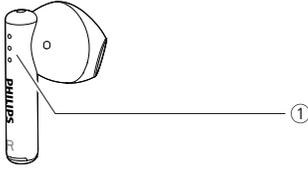
- قد يؤدي استبدال البطارية بنوع غير مناسب إلى إلحاق أضرار جسيمة بسماعات الرأس والبطارية (على سبيل المثال، في حالة بعض أنواع بطاريات الليثيوم).
- في حالة عدم استخدام سماعة الرأس لفترة طويلة، فستبدأ البطارية القابلة لإعادة الشحن في فقد شحنها. وتجنب هذا الفقد، يُرجى شحن البطارية بالكامل مرة واحدة على الأقل كل ثلاثة أشهر.
- لتجنب خطر نشوب حريق، لا يتم تزويد السماعات بالطاقة إلا من خلال مصدر طاقة خارجي ويجب أن يتوافق الخرج مع PS1 (بقدره خرج أقل من أو يساوي 15 وات).

- درجات حرارة التشغيل والتخزين والرطوبة
- يرجى تخزين سماعة الرأس في مكان تتراوح درجة حرارته بين -20 درجة مئوية و50 درجة مئوية مع رطوبة نسبية تصل إلى 90%.
  - يرجى تشغيل سماعة الرأس في مكان تتراوح درجة حرارته بين 0 درجة مئوية و45 درجة مئوية مع رطوبة نسبية تصل إلى 90%.
  - قد يكون عمر البطارية أقصر في ظروف درجات الحرارة المرتفعة أو المنخفضة.

## الأجهزة الأخرى

هاتف أو جهاز محمول (على سبيل المثال كمبيوتر محمول، جهاز لوحي، محولات البلوتوث، مشغلات MP3، وما إلى ذلك) التي تدعم البلوتوث والمتوافقة مع سماعات الرأس.

## نظرة عامة على سماعات الرأس True اللاسلكية



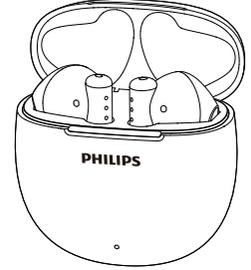
- ① لمس متعدد الوظائف (MFT)
- ② مؤشر LED (حالة البطارية أو حالة الشحن)
- ③ منفذ شحن USB-C

## 2 سماعات رأس True اللاسلكية

تهانينا على شرائك، ومرحبًا بك في Philips! لتحقيق أقصى استفادة من الدعم الذي توفره شركة Philips، يرجى تسجيل منتجك على الموقع الإلكتروني [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support). باستخدام سماعات الرأس اللاسلكية Philips True هذه، يمكننا:

- استمتع بإجراء مكالمات لاسلكيًا دون استخدام يدك بطريقة مريحة
- الاستمتاع والتحكم بالموسيقى لاسلكيًا
- التبديل بين المكالمات والموسيقى

## محتويات الصندوق



سماعات رأس لاسلكية True TAT1139



كابل شحن USB-C (للشحن فقط)



دليل التشغيل السريع



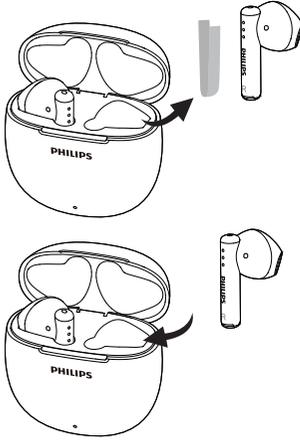
الضمان



كتيب السلامة

أزل أقلام الحماية الموجودة أسفل سماعات الأذن وأعد سماعات الأذن إلى علبة الشحن.

- يتحول مؤشر LED الموجود على علبة الشحن إلى اللون الأبيض.
- أغلق غطاء علبة الشحن، وستبدأ العلبة في شحن سماعاتي الأذن.



#### تلميح

- عادة، ما تستغرق عملية الشحن الكاملة 2 ساعة (لسماعات الأذن أو علبة الشحن) باستخدام كابل USB.

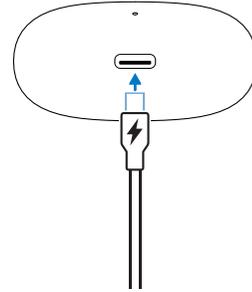
## شحن البطاريات

### ملاحظة

- قبل استخدام سماعات الرأس الخاصة بك، ضعها في علبة الشحن واشحن البطارية لمدة 2 ساعة للاستمتاع بساعة البطارية المثالية وفترة استخدام أفضل.
- لا تستخدم سوى كابل شحن USB-C الأصلي لتجنب إحداث أي ضرر.
- في حالة عدم استخدام سماعة الرأس لفترة طويلة، فستبدأ البطارية القابلة لإعادة الشحن في فقد شحنتها. وتجنب هذا الفقد، يُرجى شحن البطارية بالكامل مرة واحدة على الأقل كل ثلاثة أشهر.

## علبة الشحن

يُرجى توصيل أحد طرفي كابل USB-C بعلبة الشحن والطرف الآخر بمصدر الطاقة.



### تلميح

- تعمل علبة الشحن كبطارية احتياطية محمولة لشحن سماعات الأذن. عندما تكون علبة الشحن مشحونة بالكامل، فيمكنها شحن سماعات الأذن بالكامل 3 مرات.

3 شغل وظيفة البلوتوث على جهاز البلوتوث الذي لديك.

4 يرجى إقران سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الذي لديك، ومراجعة دليل مستخدم جهاز البلوتوث الخاص بك.

#### ملاحظة

- بعد التشغيل، إذا تعذر على سماعات الأذن العثور على جهاز بلوتوث تم الاتصال به من قبل، فسيتم التحول إلى وضع الإقران تلقائيًا.

يوضح المثال التالي كيفية إقران سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الذي لديك.

1 شغل وظيفة البلوتوث على جهاز البلوتوث الذي لديك، وحدد Philips TAT1139.

2 أدخل كلمة مرور سماعات الأذن "0000" (4 أصفار) إذا طلب منك ذلك. بالنسبة إلى الأجهزة التي تعمل بـ Bluetooth 3.0 أو أعلى، فلن تحتاج إلى إدخال كلمة مرور.



Philips TAT1139

### سماعة أذن واحدة (وضع أحادي)

أخرج أيًا من السماعة اليسرى أو اليمنى من علبة الشحن من أجل الاستخدام الأحادي. سيتم تشغيل سماعة الأذن تلقائيًا.

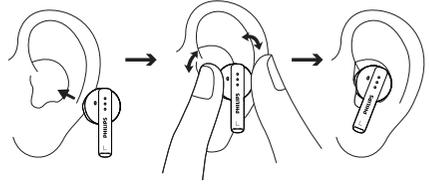
#### ملاحظة

- أخرج السماعة الثانية من علبة الشحن وسيتم إقرانها مع السماعة الأخرى تلقائيًا.

## كيفية وضع سماعات الأذن

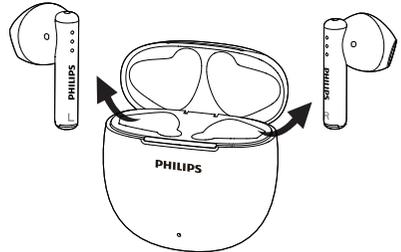
### تركيب سماعات الأذن

- 1 تحقق من الاتجاه الأيسر أو الأيمن لسماعات الأذن.
- 2 أدخل سماعات الأذن في أذنك وأدرها بلطف حتى يتم تثبيتها.



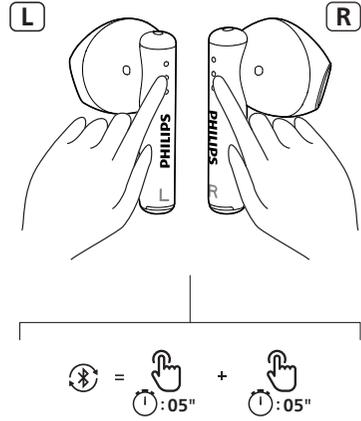
## عليك إقران سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الخاص بك للمرة الأولى

- 1 تأكد من أن سماعات الأذن مشحونة وقيد إيقاف التشغيل.
- 2 افتح غطاء علبة الشحن. انزع سماعات الأذن. سماعات الأذن الآن في وضع الإقران وجاهزة للإقران مع جهاز البلوتوث (على سبيل المثال هاتف محمول).



## أقرن سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الآخر

إذا كنت ترغب في إقران جهاز بلوتوث آخر مع سماعات الأذن، اضغط على زر اللمس الأيمن والأيسر على سماعات الأذن لمدة 5 ثوانٍ في الوقت نفسه، ومن ثم ابحث عن الجهاز الثاني باستخدام طريقة الإقران العادية.



### ملاحظة

- تُخزن سماعات الأذن 4 أجهزة في الذاكرة. إذا كنت تحاول إقران أكثر من 4 أجهزة، فسيتم استبدال الجهاز الجديد مكان أول جهاز مقترن.

# 4 استخدام سماعات الأذن

## تشغيل/إيقاف

المهمة	MFT	التشغيل
تشغيل سماعات الأذن		أخرج سماعات الأذن من علبة الشحن لتشغيلها
إيقاف تشغيل سماعات الأذن		أعد سماعات الأذن مرة أخرى إلى علبة الشحن لإيقاف تشغيلها

## توصيل سماعات الأذن بجهاز البلوتوث الذي لديك

1 شغل وظيفة البلوتوث على جهاز البلوتوث الذي لديك.

2 أخرج سماعات الأذن من علبة الشحن.

← ستبث سماعات الأذن عن آخر جهاز بلوتوث متصل ومن ثم تقوم بإعادة الاتصال به تلقائيًا. إذا لم يكن آخر جهاز متصل متاحًا، فستبث سماعات الأذن عن الجهاز المتصل قبل الأخير وتعيد الاتصال به.

## إدارة المكالمات والموسيقى

التحكم في الموسيقى

المهمة	MFT	التشغيل
تشغيل الموسيقى أو إيقافها مؤقتًا	سماعة الأذن اليمنى	انقر مرتين
المسار التالي	سماعة الأذن اليمنى	انقر ثلاث مرات
المسار السابق	سماعة الأذن اليسرى	انقر ثلاث مرات
تعديل مستوى الصوت +	سماعة الأذن اليمنى	انقر مرة واحدة ومن ثم لمسة مطولة
تعديل مستوى الصوت -	سماعة الأذن اليسرى	انقر مرة واحدة ومن ثم لمسة مطولة
تشغيل/إيقاف تحسين الصوت الديناميكي	سماعة الأذن اليسرى	المس مع الاستمرار لمدة ثانيتين

### تلميح

- لا يمكن توصيل سماعات الأذن بأكثر من جهاز واحد في الوقت نفسه. إذا كان لديك جهازي بلوتوث مقترنين، فعليك تشغيل وظيفة البلوتوث على الجهاز الذي تريد الاتصال به فقط.
- في حالة تشغيل وظيفة البلوتوث على جهاز البلوتوث الذي لديك، فعليك الانتقال إلى قائمة البلوتوث على الجهاز ومن ثم الاتصال بسماعات الأذن على الجهاز يدويًا.

### ملاحظة

- في حالة فشل سماعات الأذن بالاتصال بأي جهاز بلوتوث خلال 3 دقائق، فسيتم إيقاف تشغيلها تلقائيًا لتوفير طاقة البطارية.
- في بعض أجهزة البلوتوث، قد لا يكون الاتصال تلقائيًا. في هذه الحالة، عليك الانتقال إلى قائمة البلوتوث على جهازك وتوصيل سماعات الأذن بجهاز البلوتوث تلقائيًا.



- ستسمع نغمة تُشير إلى الوصول إلى أعلى مستوى صوت.

## وضع الألعاب (وضع وقت استجابة منخفض)

المهمة	MFT	التشغيل
تشغيل/إيقاف وضع الألعاب اليُسرى	سماعة الأذن	انقر مرتين

التحكم في المكالمات

المهمة	MFT	التشغيل
تلقي/تعليق مكالمة	سماعتنا الأذن اليمنى/ اليسرى	انقر مرة واحدة
تعليق مكالمة/ رفض مكالمة	سماعتنا الأذن اليمنى/ اليسرى	انقر مرتين

## حالة مؤشر LED لعلبة الشحن

عند الشحن	المؤشر
البطارية منخفضة	يضيء مؤشر LED باللون البرتقالي
بطارية مشحونة نسبيًا	يضيء مؤشر LED باللون الأبيض

## المساعد الصوتي

أعد سماعات الأذنين إلى مكانها	المؤشر
البطارية منخفضة	يوميض مؤشر LED باللون البرتقالي ببطء لمدة 4 مرات
بطارية مشحونة نسبيًا	يضيء مؤشر LED باللون الأبيض لمدة 2 ثوان

المهمة	الزر	التشغيل
تشغيل المساعد الصوتي (Siri/Google)	سماعة الأذن اليمنى	المس مع الاستمرار لمدة ثابنتين
إيقاف المساعد الصوتي	سماعة الأذن اليمنى	انقر مرة واحدة

## 5 إعادة ضبط سماعات الأذن

- 1 إذا واجهت مشكلة في عملية الإقران أو الاتصال، يمكنك اتباع الإجراء التالي لإعادة ضبط سماعات الأذن الخاصة بك على الإعدادات الافتراضية للمصنع.
- 1 على جهاز البلوتوث الذي لديك، انتقل إلى قائمة البلوتوث واحذف **Philips TAT1139** من قائمة الأجهزة.
- 2 أوقف تشغيل وظيفة البلوتوث على جهاز البلوتوث الذي لديك.
- 3 أخرج سماعات الأذن من علبة الشحن واضغط على الزر مرة واحدة، ثم اضغط مع الاستمرار لمدة 5 ثوانٍ.
- 4 ضع سماعات الأذن في علبة الشحن.
- 5 اتبع الخطوات الموضحة في "استخدام سماعات الأذن - توصيل سماعات الأذن بجهاز البلوتوث الذي لديك".
- 6 أقرن سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الذي لديك، وحدد **Philips TAT1139**.

## 6 البيانات الفنية

- وقت تشغيل الموسيقى: حتى 26 ساعة (6 + 20)
- وقت الشحن: 2 ساعات
- بطارية ليثيوم أيون 40 مللي أمبير/الساعة على كل سماعة أذن، بطارية ليثيوم أيون 480 مللي أمبير/الساعة على علبة الشحن
- إصدار البلوتوث: 5.4
- ملفات تعريف البلوتوث المتوافقة:
  - HFP (ملف تعريف الاستخدام حر اليادين)
  - A2DP (ملف تعريف التوزيع المتقدم للصوت)
  - AVRCP (ملف تعريف التحكم عن بُعد في الصوت والفيديو)
- ترميزات الصوت المدعومة: SBC
- نطاق التردد: 2,402-2,480 جيجا هرتز
- طاقة البث: > 10 ديسيبل ميلي وات
- نطاق التشغيل: ما يصل إلى 10 أمتار
- منفذ USB-C للشحن
- تحذير البطارية المنخفضة: متوفر

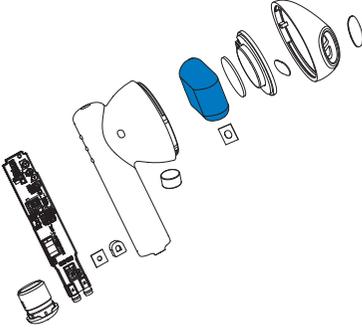
### ملاحظة

- المواصفات عرضة للتغيير دون إخطار.

## 7 إشعار

### إزالة البطارية المدمجة

- إذا لم يكن هناك نظام تجميع/إعادة تدوير للمنتجات الإلكترونية في بلدك، فيمكنك حماية البيئة عن طريق إزالة البطارية وإعادة تدويرها قبل التخلص من سماعات الأذن.
- تأكد من أن سماعات الأذن مفصول عن علبة الشحن قبل إزالة البطارية.



- تأكد من أن علبة الشحن مفصول عن كابل شحن USB قبل إزالة البطارية.

### إقرار المطابقة

بموجب هذا، تعلن شركة TP Vision Europe B.V. أن هذا المنتج متوافق مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة من توجيه الأجهزة اللاسلكية 2014/53/EU و UK Radio Equipment Regulations 2017 No 1206. يمكنك العثور على إعلان المطابقة على [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

### التخلص من المنتج والبطارية القديمة



تم تصميم منتجك وتصنيعه باستخدام مواد ومكونات عالية الجودة يمكن إعادة تدويرها وإعادة استخدامها.



يعني هذا الرمز الموجود على المنتج أن التوجيه الأوروبي 2012/19/EU يشمل هذا المنتج.



يعني هذا الرمز أن المنتج يحتوي على بطارية مدمجة قابلة لإعادة الشحن ويغطيها التوجيه الأوروبي (EU) 2023/1542 ولا يمكن التخلص منها مع النفايات المنزلية العادية. تعرف على نظام التجميع المنفصل المحلي للمنتجات الكهربائية والإلكترونية والبطاريات. واتب القواعد المحلية ولا تتخلص من المنتج والبطاريات مع النفايات المنزلية العادية. يساعد التخلص الصحيح من المنتجات القديمة والبطاريات على تجنب النتائج السلبية على البيئة وصحة الإنسان.

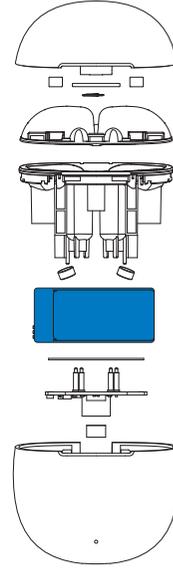
1. لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار، و
2. يجب أن يقبل هذا الجهاز أي تداخل يتم استقباله، بما في ذلك التداخل الذي قد يؤدي إلى تشغيل غير مرغوب فيه.

### لوائح لجنة الاتصالات الفدرالية

تم اختبار هذا الجهاز وثبت توافقه مع قيود الأجهزة الرقمية من الفئة ب بموجب الفقرة 15 من لوائح لجنة الاتصالات الفيدرالية. وقد تم وضع هذه الحدود لتوفير قدر معقول من الحماية ضد التداخل الضار عند تشغيل الجهاز في بيئة سكنية. ويقوم هذا الجهاز بتوليد طاقة ترددات لاسلكية واستخدامها ومن الممكن أن يشعها، وإذا لم يتم تركيبه واستخدامه وفقاً لدليل الإرشادات، فإنها قد تؤدي إلى حدوث تداخلات ضارة للاتصالات اللاسلكية.

ومع ذلك، لا يوجد ضمان بعدم حدوث التداخل في حالة التركيب في ظروف معينة. وفي حال تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار لاستقبال أجهزة الراديو أو التلفاز، وهو ما يمكن تحديده من خلال إيقاف تشغيل الجهاز ومن ثم تشغيله، فيفضل أن يقوم المستخدم بمحاولة تصحيح التداخل باتباع واحد أو أكثر من الإجراءات التالية:

- إعادة توجيه هوائي الاستقبال أو تغيير مكانه
- زيادة المسافة الفاصلة بين الجهاز وجهاز الاستقبال
- توصيل الجهاز بمقبس تيار كهربائي على دائرة مختلفة عن تلك المتصل بها جهاز الاستقبال
- استشارة الموزع أو فني راديو / تلفاز متخصص للحصول على المساعدة



## التوافق مع EMF

يتوافق هذا المنتج مع جميع المعايير واللوائح المعمول بها فيما يتعلق بالتعرض للمجالات الكهرومغناطيسية.

## المعلومات البيئية

تم التخلص من جميع مواد التعبئة غير الضرورية. يتكون نظامك من مواد يمكن إعادة تدويرها وإعادة استخدامها إذا قامت شركة متخصصة بتفكيكها. يرجى مراعاة اللوائح المحلية المتعلقة بالتخلص من مواد التعبئة والتغليف والبطاريات المستنفدة والأجهزة القديمة.

## إشعار الامتثال

يتوافق الجهاز مع لوائح لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC)، الفقرة 15. يخضع التشغيل إلى الشرطين التاليين:

# 8 العلامات التجارية

## بلوتوث

تُعد علامة كلمة بلوتوث والشعارات علامات تجارية مُسجلة مملوكة لشركة Bluetooth SIG Inc. وأي استخدام لمثل تلك العلامات من قبل شركة MMD Hong Kong Holding Limited هو بموجب ترخيص. تُعد العلامات التجارية الأخرى والأسماء التجارية مملوكة لمالكها المعنيين.

## Siri

Siri هي علامة تجارية لصالح شركة Apple Inc. المُسجلة في الولايات المتحدة وبلدان أخرى.

## Google

Google Play وGoogle علامات تجارية لصالح شركة Google LLC.

## بيان التعرض للإشعاع من لجنة الاتصالات الفيدرالية:

يتوافق هذا الجهاز مع حدود التعرض للإشعاع التي حددتها لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC) في بيئة غير خاضعة للرقابة. يجب ألا يتم وضع جهاز الإرسال هذا في الموقع نفسه أو تشغيله بالاقتران مع أي هوائي أو جهاز إرسال آخر.

**تنبيه:** يتم تحذير المستخدم من أن التغييرات أو التعديلات التي لم تتم الموافقة عليها صراحةً من قبل الطرف المسؤول عن الامتثال يمكن أن تبطل سلطة المستخدم في تشغيل الجهاز.

كندا:

يحتوي هذا الجهاز على جهاز (أجهزة) إرسال/ مستقبِل (مستقبِلات) معفاة من الترخيص وتتوافق مع خدمة RSS المعفاة من الترخيص الخاصة بمؤسسة الابتكار والعلوم والتنمية الاقتصادية في كندا. يخضع التشغيل إلى الشرطين التاليين: (1) لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار، و (2) يجب أن يقبل هذا الجهاز أي تداخل، بما في ذلك التداخل الذي قد يؤدي إلى تشغيل غير مرغوب فيه.

CAN ICES-(B)/NMB-(B)

## بيان التعرض للإشعاع من لجنة الاتصالات في كندا:

يتوافق هذا الجهاز مع حدود التعرض للإشعاع التي حددتها لجنة الاتصالات في كندا في بيئات غير خاضعة للرقابة. يجب ألا يتم وضع جهاز الإرسال هذا في الموقع نفسه أو تشغيله بالاقتران مع أي هوائي أو جهاز إرسال آخر.

## 9 الأسئلة المتكررة

يتم توصيل سماعات الأذن التي تعمل بتقنية البلوتوث بهاتف محمول مزود بتقنية البلوتوث، ولكن يتم تشغيل الموسيقى فقط على مكبر صوت الهاتف المحمول. راجع دليل المستخدم على هاتفك المحمول. حدد الاستماع إلى الموسيقى من خلال سماعات الأذن.

**جودة الصوت رديئة ويمكن سماع ضوضاء عالية.**

- جهاز البلوتوث خارج النطاق. قلل المسافة بين سماعات الأذن وجهاز البلوتوث، أو أزل العوائق الموجود بينهما.
- اشحن سماعات الأذن.

**تكون جودة الصوت رديئة عند البث من هاتف محمول، أو تكون بطيئة جدًا أو لا يعمل البث على الإطلاق.**

تأكد من أن هاتفك المحمول لا يدعم HFP (أحادي) فحسب، بل يدعم أيضًا A2DP وهو متوافق مع BT4,0x (أو أعلى) (راجع "البيانات الفنية" في الصفحة 10).

**يرجى تنظيف سماعات الرأس بانتظام.**

- استخدم قطعة قماش مبللة ونظيفة لتنظيف سماعات الرأس - خاصة قنوات الصوت وفتحات الميكروفون - بانتظام وتجنب تراكم المواد مثل العرق أو شمع الأذن.
- في حالة ترك أي عرق أو قطرات ماء في قنوات الصوت أو فتحات الهواء أو فتحات الميكروفون، سينخفض مستوى الصوت مؤقتًا أو ينقطع تمامًا. لا يُعد هذا عيبًا. استخدم قطعة قماش ناعمة ومبللة لتجفيف سماعات الرأس جيدًا. أو بدلًا من ذلك، أزل أطراف سماعة الأذن، وقم بقلب قنوات الصوت لأسفل وانقر برفق على سماعات الرأس خمس مرات على قطعة قماش جافة أو ما شابه ذلك لإزالة أي ماء متجمد بالداخل.

**يتعذر تشغيل سماعات الأذن التي تعمل بالبلوتوث.**

مستوى البطارية منخفض. اشحن سماعات الأذن.

**يتعذر إقران سماعات الأذن التي تعمل بالبلوتوث مع جهاز البلوتوث الخاص بي.**

خاصية البلوتوث مُعطلة. يرجى تفعيل خاصية البلوتوث على جهاز البلوتوث الذي لديك وتشغيل جهاز البلوتوث قبل تشغيل سماعات الأذن.

**عملية الإقران لا تعمل.**

- ضع كلتا سماعات الأذن داخل علبة الشحن.
- تأكد من تعطيل وظيفة البلوتوث على أي من أجهزة البلوتوث المتصلة.
- على جهاز البلوتوث، احذف "Philips TAT1139" من قائمة البلوتوث.
- عليك إقران سماعات الأذن (راجع "عليك إقران سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الخاص بك للمرة الأولى" في الصفحة 6).

**يتعذر على جهاز البلوتوث العثور على سماعات الأذن.**

- قد تكون سماعات الأذن متصلة بجهاز مقترن مسبقًا. أوقف تشغيل الجهاز المتصل أو انقله خارج النطاق.
- ربما تمت إعادة ضبط عملية الاقتران أو تم إقران سماعات الأذن مسبقًا بجهاز آخر. عليك إقران سماعات الأذن بجهاز البلوتوث مرة أخرى كما هو موضح في دليل المستخدم. (راجع "عليك إقران سماعات الأذن مع جهاز البلوتوث الخاص بك للمرة الأولى" في صفحة 6).

- تأكد من جفاف سماعات الرأس تمامًا قبل شحنها واستخدامها. تجنب استخدام الضمادات الكحولية التي يتم التخلص منها أو مواد تنظيف أخرى.

### **يرجى شحن سماعات الرأس بانتظام.**

في حالة عدم استخدام سماعة الرأس لفترة طويلة، فستبدأ البطارية القابلة لإعادة الشحن في فقد شحنتها. وتجنب هذا الفقد، يُرجى شحن البطارية بالكامل مرة واحدة على الأقل كل ثلاثة أشهر.

